

公 示

独立行政法人国際協力機構（以下「機構」という。）がコンサルタント等との業務実施契約に基づき実施する予定の案件を公示します。

これら案件の選定に当たっては、企画競争（プロポーザル方式）を採用します。

プロポーザル作成に係る業務指示書を各案件の公示において指定する日（小規模と位置付けられている案件については、原則本日）から配布しますので、応募のためのプロポーザル作成に当たっては、同業務指示書に基づき、当機構ホームページで公開している「プロポーザル作成要領」に従って作成願います。

なお、公示に関する照会は調達部（Tel:03-5226-6612）あてにお願いします。
注）本公示に係る業務指示書及び配布資料等の配布については、電子データをダウンロードする方法で行います。具体的な配布方法は、当機構HPの調達情報＞お知らせ＞「業務指示書等の電子配布本格導入について【コンサルタント等契約】」（http://www.jica.go.jp/announce/information/20130410_01.html）を参照願います。

2013年9月25日

独立行政法人国際協力機構
契約担当役
理事 小寺 清

【1. プロポーザル提出の資格】

以下のプロポーザル提出の資格には十分ご注意ください。

プロポーザル提出の有資格者（共同企業体を編成する場合の構成員を含む）は、平成25・26・27年度全省庁統一資格を有する者、同資格を有していない場合は機構の事前資格審査を受けている者に限ります。資格の詳細については、当機構ホームページ「競争参加資格審査」

（<http://www.jica.go.jp/announce/screening/index.html>）を参照願います。

会社更正法（平成14年法律第154号）又は民事再生法（平成11年法律第225号）の適用の申し立てを行い、更生計画又は再生計画が発効していない者は、プロポーザル提出の資格がありません。

また、機構から「独立行政法人国際協力機構契約競争参加資格停止措置規程」（平成20年10月1日規程（調）第42号）に基づく契約競争参加資格停止措置を受けている期間中においては、プロポーザル提出の資格がありません。具体的には、以下のとおり取り扱います。

- ・プロポーザルの提出締切日が資格停止期間中の場合、プロポーザルを無効とします。
- ・資格停止期間中に公示され、プロポーザルの提出締切日が資格停止期間終了後の案件については、プロポーザルを受け付けます。
- ・資格停止期間前に、契約交渉相手方として通知されている場合は、当該コンサルタント等との契約手続きを進めます。
- ・契約交渉相手方として通知される前に資格停止期間が始まる案件のプロポーザルは無効とします。

【2. 業務指示書の配布】

業務指示書及び配布資料等の配布については、上記1. に示すプロポーザル提出の有資格者のみに限定します。

平成25・26・27年度全省庁統一資格を有している場合は、業務指示書の配布時に、全省庁統一資格結果通知書（写）及び情報シートを提出願います。なお、既に一度同（写）を機構に提出頂き、機構から「整理番号」を通知されている方については、同番号を提示頂くだけで結構です。

また、平成25・26・27年度全省庁統一資格を有していない場合は、機構の事前資格審査を受けて頂き、その結果通知書（写）に示す「整理番号」を提示願います。事前資格審査は、申請いただいたから2～3営業日で結果通知させていただきます。

なお、業務指示書に限っては、事前資格審査申請中でも配布させていただきますので、その場合は、申請書の受領書（写）等を提示願います。

詳しくは、機構ホームページ（<http://www.jica.go.jp/announce/screening/index.html>）をご確認ください。情報シートの様式も同ページに掲載しております。

【3. 情報の公開について】

本公示により、プロポーザルを提出するコンサルタント等においては、その法人、個人、団体名を、コンサルタント等契約情報として機構ホームページ上に原則公表しますのでご承知下さい。

また、本公示により契約に至った契約先に関する情報を機構ホームページ上で公表することとします。本内容に同意の上で、プロポーザルの提出及び契約の締結を行っていただきますようお願いいたします。

なお、プロポーザルの提出及び契約の締結をもって、本件公表に同意されたものとみなさせていただきます。

具体的には、「公共調達の適正化について」（平成18年8月25日付財計第2017号）に基づき、下記リンクのとおり契約に係る情報を公表します。

（<http://www.jica.go.jp/announce/proper/domestic/index.html>）

また、下記（1）に該当する場合は右リンクのとおり契約に係る情報を公表します。

(http://www.jica.go.jp/disc/keiyaku_0701.html)

- (1) 公表の対象となる契約相手方 (共同企業体を結成する場合は共同企業体の構成員を含む。)
次のいずれにも該当する契約相手方を対象とします。
ア . 当該契約の締結日において、当機構で役員を経験した者が再就職していること、又は当機構で課長相当職以上の職を経験した者が役員等(注)として再就職していること
注) 役員等とは、役員のほか、相談役、顧問その他いかなる名称を有する者であるかを問わず、経営や業務運営について、助言することなどにより影響力を与え得ると認められる者を含む。
イ . 当機構との間の取引高が総売上又は事業収入の3分の1以上を占めていること
- (2) 公表する情報
契約ごとに、物品役務等の名称及び数量、契約締結日、契約相手方の氏名・住所、契約金額とあわせ、次に掲げる情報を公表します。
ア . 対象となる再就職者の氏名、再就職先での現在の職名、当機構での最終職名
イ . 契約相手方の直近3カ年の財務諸表における当機構との取引高
ウ . 契約相手方の総売上高又は事業収入に占める当機構との間の取引割合
エ . 一者応札又は応募である場合はその旨
- (3) 当機構の役職員経験者の有無の確認日
当該契約の締結日とします。
- (4) 情報の提供
契約締結日から1ヶ月以内に、所定の様式にて必要な情報を提供頂くことになります。

番号： 2 国名：コートジボワール 担当：経済基盤開発部
案件名：中部・北部紛争影響地域の公共サービス改善のための人材育成プロジェクト（ファスト・トラック制度適用案件）

1 契約予定期間：2013年11月上旬～2016年11月上旬

2 参加要件

- (1) 日本国で施行されている法令に基づき登記されている法人であること。
- (2) 海外における地方行政分野に係る業務経験を有し、同分野の選任技術者を配置できること。

3 参加資格のない社等 特になし

4 今後の選定プロセス（予定）

- (1) 業務指示書等配布依頼書受付期間：2013年10月1日から2013年10月3日17：00まで
受付時期が遅れる場合は、当機構HPにて告知します。
依頼書は電子メールにて受付いたします。（冒頭留意事項2．参照）
- (2) 業務指示書等ダウンロード期間：2013年10月1日から2013年10月4日23：59まで
上記期間であれば、ダウンロードは土日祝日を含め、24時間可能です。
- (3) プロポーザル提出：2013年10月15日12：00まで
プロポーザル提出期限については、業務指示書に記載のものが最終のものとなります。
- (4) 選定結果通知 : 10月下旬
- (5) 契約交渉 : 10月下旬

5 業務の目的

コートジボワール国ベケ州ブアケ市以北（「中部・北部」とする）は、2002年に勃発した政治的混乱により政府に対抗する勢力の支配下に置かれ、その後約10年、実質的に南部と国土分断された状態が続いた。住民のみならず、行政（教育・保健・給水サービス関連人材含む）・司法・治安関係者等の行政官の大多数が南部へ避難し、その間対抗勢力は、地区ごとに地方司令官を長とした徴税制度や独自の治安維持体制を構築した。教育、保健医療サービス、都市給水、電気を中心とした公共サービス機能については停止し、その結果生活水準が低下し、経済活動の停滞により貧困の悪化を招いた。

2007年の和平合意を受けて国土分断が解消され行政官が任地に戻り始めたが、2011年5月の大統領就任までは対抗勢力による支配構造が存続していたと言われている。この期間中、紛争前から存在していた南北の開発格差が拡大した。政府の統計では、2002年から2008年の間で中部・北部で貧困率が増加している。

2013年現在、中部・北部に行政官が再配置され始めてから約6年が経過、実際に多くの公務員が再配置されてから約3年、国内避難民の本格的帰還からは約2年が経つ。しかしながら、紛争以前と比較すると公共サービスは依然として不十分な状況にある。特に中部・北部において、初等教育就学率は30-50%、修了率は20-30%と全国平均よりも低くなっており、内戦の影響を受けて破壊された教育施設も復旧していない。地方給水分野については、内戦後行政官が南部から完全には戻らず、サービス提供の体制が整っていないといった課題を抱えており、55%の村落給水施設が内戦の影響で故障しているものの、その新設・修復へ十分対応できない状況が継続している。また、新政権発足以降、政府による緊急プログラムを除いては、中部・北部では本格的な復興・開発が進められず、「放置された」状況が続いている。こうした状況が継続すると、新たな危機や社会的緊張の再発につながるリスクがある。

2013年4月に地方統一選挙が実施され、2011年に制定された法令に基づき、州・コミューンという2つのレベルの地方自治体が編成された。長く続いた内戦で停滞していた地方分権化を再度促進していくために、今後はこうした州・コミューンが開発計画を策定し、中央省庁からの出先機関と協力しながら、住民に対する公共サービス提供の窓口になることが求められる。本格的な復興・開発を進める上で、同新体制が機能するよう強化していくことが不可欠である。

このような背景から、中部・北部における公共サービス、中でもニーズの高い教育・給水サービスを中心として、アクセスを回復・拡充するとともに、公共サービスの実施体制を構築・強化することは短期的かつ中・長期的な課題であり、コートジボワール国全体の平和と安定において重要な課題であると言える。

以上を踏まえ、本プロジェクトは、中部・北部の紛争影響地域において、より住民のニーズに合致した基礎的な公共サービスの回復と改善を図るための実施体制を強化し、もって同地域における地方行政機関の公共サービス提供能力の強化及び行政とコミュニティの協力関係の構築に資することを目的として実施する。

6 業務の範囲及び内容

(1) 業務対象地域

コートジボワール中部・北部5ディストリクト（中部：Vallee Du Bandama、Woroba、Zanzan 北部：Denguete、Savanes）の公共サービス実施者を能力強化の対象とする。

ただし、渡航制限の関係から、現地調査の中心及びパイロット事業対象地域はVallee Du Bandamaディストリク

ト・ベケ州とする。

(2) 相手国対象機関

1) 責任機関：内務省地方分権化総局

2) 実施機関：ベケ州・県・郡事務所及びベケ州地方自治体、パイロット事業実施コミュニティ（調査で決定）、教育省ベケ州教育局、経済インフラ省ベケ州水利地方局
教育省COGES活性・促進・モニタリング課、経済インフラ省国家給水委員会

(3) 業務内容

ア ワーク・プランの作成・協議

イ 中央政府及びベケ州関係者による公共サービス提供における課題の特定と研修内容の合意に係る支援業務

ウ 合意された研修計画に基づいて研修を実施するための支援業務

エ ベケ州においてパイロット事業の選定を行うための支援

オ パイロット事業について住民の理解とオーナーシップの醸成を図るための支援

カ 住民を活用したパイロット事業実施計画を策定するための支援

キ パイロット事業を発注するための支援業務

ク パイロット事業を開始し、その進捗監視を行うための支援業務

ケ パイロット事業を通じ、住民と行政の役割を整理するための支援

コ ベケ州において、州／県／郡知事、州教育局、水利局、州・コミュニティ自治体等の調整・モニタリングの仕組みを構築するための支援

サ ベケ州における公共サービス実施改善のための教訓を取りまとめるための支援

シ ベケ州でのパイロット事業の教訓を中央及び中部・北部で共有するための支援

7 成果品等

(1) 業務計画書（共通仕様書の規定に基づく）（2013年11月中旬）

(2) ワーク・プラン（原案）（2014年2月中旬）

(3) プロジェクト業務進捗報告書1（2014年5月中旬）

(4) プロジェクト業務進捗報告書2（2014年11月中旬）

(5) プロジェクト業務進捗報告書3（2015年5月中旬）

(6) プロジェクト業務進捗報告書4（2015年11月中旬）

(7) プロジェクト業務進捗報告書5（2016年5月中旬）

(8) プロジェクト業務完了報告書（2016年10月上旬）

8 主要な分野及び評価対象予定者

(1) 総括／地方行政（評価対象予定者）

(2) コミュニティ強化／公共サービス（評価対象予定者）

(3) 地方給水／運営維持管理（評価対象予定者）

(4) 学校運営／住民参加

(5) 社会調査／紛争予防・ジェンダー配慮

(6) 給水施設設計／調達事情／積算

(7) 建築計画／調達事情／積算

(8) 調達監視

(9) 施工計画・監理（学校修復）

(10) 施工計画・監理（村落給水施設）

(11) 業務調整／地方行政補助

(12) 通訳

9 特記事項

・現地の治安状況が不安定であることから、コンサルタントは戦争保険あるいはこれに相当する保険を付保することができます。

・本案件は業務環境に鑑み、一般管理費等率に10%を上限として加算できるものとします。

・共同企業体の結成を認める予定です。

・2013年6月に詳細計画策定調査実施済み

・通訳（日本語または英語 仏語）の配置を認める予定です。

注：本案件概要は予定段階のもので詳細については変更される場合もあります。